

Procès-verbal de la réunion du conseil municipal du Canton de Fauquier-Strickland tenue le 24 mai 2016 au Centre communautaire de Fauquier à 19h.

Présent: Maire Madeleine Tremblay

Conseillers Sylvie Albert  
Daniel Dufour  
Steve Ratté

Absent : Conseillère Anne-Lynn Kucheran

Assistance : 0

## 2. Conflit

Aucune déclaration d'intérêt pécuniaire / No declaration of pecuniary interest.

## 3. Procès-verbal / Minutes

### 3.1 Res 16-108

Proposé par :

Moved by : Daniel Dufour

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Que les procès-verbaux des réunions du 9 et 16 mai 2016, soient adoptés tel que circulés / That the minutes for the meetings of May 9<sup>th</sup> and 16<sup>th</sup>, 2016, be adopted as circulated.

Adopté

4. Délégation / Députation / Présentation

Aucune / None

5. Sujets reporté / Unfinished business

Aucun / None

6. Rapport des conseillers / Councillors Report

6.1 Conseiller Dufour

Aucun / None

6.2 Conseillère Albert

- assisté à la rencontre du comité de recrutement des professionnels de la santé

6.3 Maire Tremblay

- assiste à la rencontre de NEOMA le 27 mai 2016.

7. Affaires nouvelles / New business

7.1 Travaux Publics / Public Works

Aucune discussion / No discussion

## 7.2 Protection à la personne et propriété / Protection to Persons and Property

### 7.2.1 Res. 16-109

Proposé par:

Moved by: Sylvie Albert

Appuyé par:

Seconded by: Daniel Dufour

Que les personnes suivantes participant à l'atelier de drainage le 2 juin 2016 à Timmins / That the following persons attend the drainage workshop on June 2, 2016 in Timmins :

- Administrateur
- Contremaître des travaux publics
- Daniel Dufour, conseiller

Adopté

### 7.2.2 Res. 16-110

Proposé par :

Moved by : Daniel Dufour

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Que M. Bruce Migneault soit nommé à la brigade des pompiers volontaires de la municipalité / That Mr. Bruce

Migneault be named to the municipality's volunteer fire brigade.

Adopté

### 7.3 Environnement/ Environment

#### 7.3.1 Res. 16-111

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by : Daniel Dufour

Whereas the Township of Fauquier-Strickland is presently studying the possibility of a partnership with the Town of Smooth Rock Falls to offer a door-to-door recyclable collection and domestic waste program.

And Whereas the Township of Fauquier-Strickland wants to offer such a service to residents of the municipality.

Therefore be it resolved that Council of the Township of Fauquier-Strickland deems it advisable to pursue a partnership with the Town of Smooth Rock Falls to establish a door-to-door recycling and domestic waste program for the residents of the municipality, under the following condition(s):

- That the investment required to operate a door-to-door recycling and domestic waste program is viable and feasible on a short and long term basis.

Adopté

Conseiller Ratté arrive à 19h45.

### 7.3.2 Res. 16-112

Proposé par :

Moved by : Daniel Dufour

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Whereas, further to NERA's meeting held in Kapuskasing on May 18th, 2016, it was made clear that the Town of Kapuskasing has no intent in offering a door-to-door recycling program to residents of Fauquier-Strickland.

Therefore be it resolved that the Township of Fauquier-Strickland discontinues its efforts in establishing a recycling program with the Town of Kapuskasing.

Adopté

## 7.4 Parc, récréation et culture / Parks, Recreation and Culture

Aucune discussion / No discussion

## 7.5 Administration

### 7.5.1 Res. 16-113

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by : Daniel Dufour

Whereas the Town of Shelburne adopted a resolution asking the Ontario government to amend its recent policy on the Autism Spectrum Disorder.

Be it resolved that Council of the Township of Fauquier-Strickland endorses the resolution adopted by the Town of Shelburne, as presented, and supports their efforts in having the policy amended.

Adopté

7.5.2 Res. 16-114

Proposé par :

Moved by : Daniel Dufour

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Whereas the Niagara Region is asking the federal and provincial governments to increase funding into research aimed at enhancing the testing and better treatment of Lyme disease.

Be it resolved that Council of the Township of Fauquier-Strickland supports and endorses the resolution adopted by the Niagara Region.

Adopté

7.5.3 Res. 16-115

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by : Daniel Dufour

Whereas the City of Timmins petitioned the Ontario government to regulate the prices of fuel.

Be it resolved that Council of the Township of Fauquier-Strickland supports the resolution adopted by the City of Timmins for the province to regulate the prices of fuel.

Adopté

7.5.4 Res. 16-116

Proposé par:

Moved by: Daniel Dufour

Appuyé par:

Seconded by: Sylvie Albert

Que les états financiers pour l'exercice fiscale se terminant le 31 décembre 2015, tel que préparés par la firme comptable KPMG, soit adopté / That the financial statements for the fiscal period ending December 31, 2015, as prepared by the accounting firm of KPMG, be adopted.

Adopté

7.5.5 Res. 16-117

Proposé par:

Moved by: Steve Ratté

Appuyé par:

Seconded by: Daniel Dufour

Que le budget municipal 2016 soit adopté tel que changé / The 2016 municipal budget be approved as amended.

Adopté

7.5.6 Res. 16-118

Proposé par :

Moved by : Daniel Dufour

Appuyé par :

Seconded by : Steve Ratté

Qu'une autorisation soit accordé au groupe communautaire Journée Groundhog Day pour l'utilisation du nom de la municipalité dans leur document d'incorporation, de correspondance et de publicité / That an authorization be granted to the community group Journée Groundhog Day to utilize the municipality's name in their incorporation papers, correspondence and publicity.

Adopté

## 7.6 Santé et bien-être social / Health and Social Welfare

Aucune discussion / No discussion



## 7.7 Planification et développement économique / Planning and economic development

### 7.7.1 Res. 16-119

Proposé par :

Moved by : Steve Ratté

Appuyé par :

Seconded by : Daniel Dufour

Que la municipalité du Canton de Fauquier-Strickland participe et devienne partenaire au projet d'étude de capacité au développement de la région « Great Clay Belt », tel que préparé par la municipalité de Val Rita-Harty / That the Township of Fauquier-Strickland participates and becomes a partner to the Capacity Development in the Great Clay Belt study project, as prepared by the municipality of Val Rita - Harty.

Adopté

7.7.2 Projet de Loi 204 est un outil proposé aux municipalités à inclure à l'arrêté de zonage pour diriger les développeurs à inclure du logement social à certains développements résidentiels.

## 7.8 Contrôle des jeux de chance / Game of Chance Controls

Aucune discussion / No discussion

7.9 Eau et Égout / Water and Sewer

Aucune discussion / No discussion

8. Correspondance

8.1 Rural Ontario Municipal Association (ROMA)

8.2 Nature & Outdoor Tourism Ontario (NOTO)

9. Avis de motion / Notice of motion

Aucune / None

10. Arrêté / By-law

10.1 Res. 16-120

Proposé par :

Moved by : Daniel Dufour

Appuyé par :

Seconded by : Steve Ratté

Que l'arrêté numéro 2016-18, un arrêté qui affirme les actions du conseil municipal, soit adopté en troisième lecture / That by-law number 2016-18, a by-law to confirm the actions of municipal council, be adopted in third reading.

Adopté

11. Levée de la séance / Adjournment

Res 16-121

Proposé par :

Moved by : Steve Ratté

Appuyé par:

Seconded by : Daniel Dufour

Que la réunion du conseil municipal tenue le mardi 24 mai 2016 soit close afin de se réunir de nouveau le 13 juin 2016 au Centre communautaire de Fauquier à 19h / That the meeting of municipal council held Tuesday May 24th, 2016 be closed so as to meet again on June 13th, 2016 at the Fauquier Community Centre at 7 pm

Adopté

---

Maire / Mayor

---

Greffier / Clerk